

Talk about good coffee.

Miss Muggins
Coffee and
Fresh Donuts



CHAPLEAU EXPRESS

PIZZA HUT & KFC
There's a Reason
We're Number 1
864-0911



Vol. 11, Issue 42, June 23, 2007

Museum 40th anniversary plans full steam ahead



Submitted by Keith Swanson

Members of the Chapleau Heritage Museum Committee have been meeting and planning for the Museum's 40th anniversary celebration to take place on July 1st.

Under the chairmanship of Township Councillor Doug Greig, committee members Michael Levesque, Heather Martin, Dawn Morin, Ludie O'Hearn, Bud Swanson, Bill Cormier and Leisure and

Cultural Services Director Kevin Morris have been busy planning for a special event to commemorate the anniversary.

Details will be provided in the next issue of the Chapleau Express however all citizens and youth are invited to attend at the Museum on that day.

Chairman Greig has put together a 40 year pictorial display of major events from each of the last 40 years.

Ludie O'Hearn has solicited local businesses for dona-

tions towards special prize giveaways during the day and she is proud to report that the response has been terrific.

Local entrepreneur Pat Russell has kindly donated one of her excellent art works for a special draw as well. These are just some of the featured attractions taking place. Make plans now to tour your Museum and celebrate its existence in the community on July 1st. We look forward to seeing you there.

Accused in Village Shop B&E's receives a 3 year jail sentence

Long Term Forecast

Saturday
High 21
Low 5


Sunday
High 24
Low 13

Monday
High 27
Low 13

Tuesday
High 21
Low 15

Wednesday
High 24
Low 11

Thursday
High 19
Low 8



One of the accused in the Break Enter and Theft on May 8th, 2007 at the Chapleau Village Shops has plead Guilty . Mr. Donald Lawrence SINOBERT (age 22) appeared before his Honour Justice M. Lambert at the Ontario Court of Justice in Timmins on the 14th of June. The accused plead to the recent B&E in May 2007 along with the two other B&E's in 2006 at the Village Shop. Sinobert also plead to a host of related criminal offences

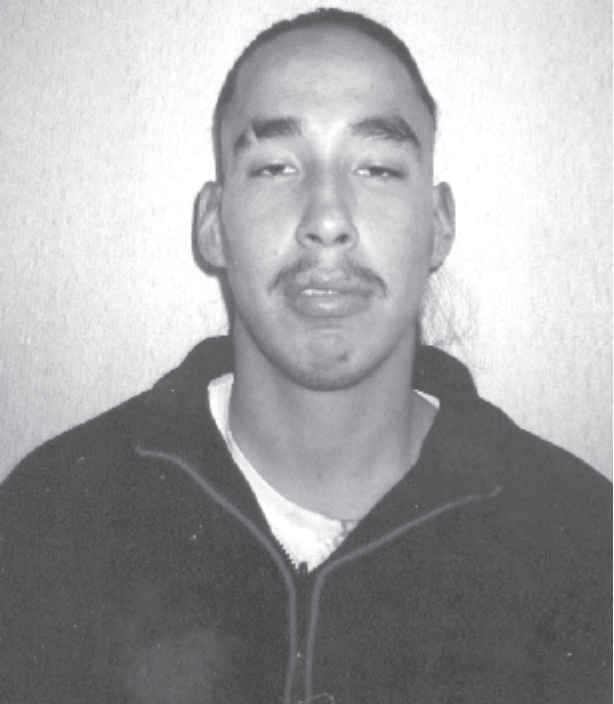
ranging from Theft of Vehicles to Mischief.

Justice Lambert handed down a decisive 3 year sentence for these crimes that shocked the community of Chapleau. The latest crime at the Village Shop was particularly brazen as the thieves rammed a stolen vehicle through the front doors of the store. A substantial amount of merchandise and property damage was sustained by the Business.

A warrant for the arrest of the alleged

co-accused, Mr. Gregory Redbreast (age 25) with a last known address of Brunswick House First Nation near Chapleau is still outstanding. If this individual is observed contact the Police immediately. If any person has knowledge of the above mentioned crimes contact the undersigned or if you wish to remain anonymous you may call the District of Cochrane Crime Stoppers at 1-800-222-TIPS (8477).

WANTED



Gregory REDBREAST (10Dec81)

The Chapleau Express
 P.O. Box 457
 Chapleau (Ont.) P0M 1K0
 Telephone - Fax : 705-864-2579
 e-mail : chaexpress@sympatico.ca
Published every Saturday/Sunday
Deadline for receiving ads is Wednesday at 4 p.m.
 The Chapleau Express is delivered free of charge to every household each Saturday. If you have any comments, please feel free to contact us.
 Subscriptions: \$70.00 per year (Canada)
 \$90.00 U.S per year (U.S.A)
 Canadian Publications Products Sales Agreement #130183799

The Chapleau Express We're your local partner in community education and awareness.

Chapleau Museum Project Plans Are On Display



**By Clara Lauzière
 Economic Development Officer**

Many of you may have noticed over the past few weeks that the Innovation Centre is housing site plans for the redevelopment of the Chapleau Museum.

The museum board of directors and interested community members are moving

forward with a campaign to put together enough funds to implement their vision for the site.

The new strategy is designed to expand the current Museum facility, include an outdoor seating area for viewing of the train switches, refurbish and reposition the Steam Engine as well as add new rail car to the property.

Although it is exciting to see the drawings of what the location could potentially look like, there are many steps to go through before this vision becomes a reality.

Over the

coming months a fund raising campaign will be kicked off by committee members and every penny you can spare will help this site be rebuilt into a cornerstone for our community. The plan is to take the contributions made by current and past members of the Township, and leverage those dollars for assistance from the government. Over time these details will all be finalized, and a clear plan of attack will be created for this project.

Please be aware that when we talk of this project, our

timeframes depend on many factors falling into place from the site to the funding. It can be reasonably assumed that this project will move into the implementation phase towards the end of 2008, with construction taking place in 2009. If everything falls into place we may be able to move forward quicker, but this is the target time frame.

If you have any ideas or concerns with the redevelopment of this site, please send your comments to the Museum Board of Directors!

DEATH NOTICE Brilliant, Mrs. Bernadette



The family announces with sorrow her passing at her residence in Chapleau on Wednesday, June 13, 2007, at the age of 91 years. Bernadette, beloved mother of Hélène Martin (William) of Hearst, and Harvey Brilliant (Monique) of Chapleau as well as their father the late Ovila "Dome" Brilliant. Grandmother of Marc Martin of Williams Lake, B.C., Lorie Martin (José) and Lynne Martin-Veilleux (Louis) of Hearst and Stéphane Brilliant of Timmins and Serge Brilliant (Florence) of Williams Lake, B.C. Bernadette will also be missed by five great-grandchildren, and her brother Willy Fortin of Chapleau, and her sister Zita Mackay of Prescott, Ontario. Predeceased by her parents Phylis and Arthemise (nee Couturier). Bernadette was a lifetime resident of Chapleau, having touched the lives of many people for over 90 years.

A Funeral Mass was celebrated at Sacred Heart Church on Tuesday, June 19, 2007. Interment followed at Chapleau Municipal Cemetery. For those who wish donations to the Heart & Stroke Foundation or to the Extended Care Wing of Chapleau Health Services would be appreciated by the family. For more information please call Gilmartin Funeral Home 1-800-439-4937

Avis de décès Brilliant, Mme. Bernadette

La famille annonce avec regret son décès à son maison à Chapleau, mercredi, le 13 juin, 2007, à l'âge de 91 ans. Bernadette, mère aimée de Hélène Martin (William) de Hearst et Harvey Brilliant (Monique) de Chapleau et leur père Ovila "Dome" Brilliant. Grand-mère de Marc Martin de Williams Lake, B.C., Lorie Martin (José) et Lynne Martin-Veilleux (Louis) de Hearst et Stéphane Brilliant de Timmins et Serge Brilliant (Florence) de Williams Lake, B.C. Bernadette sera manqué par ses cinq arrière-enfants et son frère Willy Fortin de Chapleau et sa soeur Zita Mackay de Prescott, Ontario. Prédécedée par ses parents Phylis et Arthemise (née Couturier). Bernadette vécu pour plus de 90 ans dans Chapleau et était une amie bien-aimée de nombreuses gens.

Une Messe Funéraire a été célébrée à l'Église Sacré-Coeur mardi matin, le 19 juin, 2007. Inhumation au cimetière municipal de Chapleau. Pour ceux qui veulent, des dons commémoratifs fait à la Société des maladies du Coeur ou au services de santé de Chapleau soins longues durée seront appréciés. Pour plus d'information appelez à la maison funéraire Gilmartin, Wawa 1-800-439-4937

AVIS DE DÉCÈS DUPRAS, Robert

Est décédé à Val Caron, le samedi 16 juin 2007 à l'âge de 79 ans. Fils de feu Arcilia Gauthier (née Dupras). Il laisse dans le deuil sa demsœur Flore Dumont (feu Omer) d'Azilda et son demi-frère Normand Gauthier (Sue) de Sturgeon Falls. Prédécedé par son demi-frère, Florent Gauthier (Estelle de Sturgeon Falls). Il sera grandement manqué par sa cousine Estelle Dupras (feu Aurel) de River Valley. La famille recevra parents et amis pour un service funéraire qui aura lieu le vendredi 29 juin 2007 à 13 h à la chapelle de la COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE, Sudbury. Que vos témoignages de condoléances se traduisent en dons à L'Association Canadienne pour le diabète.

DEATH NOTICE

Francoeur, Mr. Leo Ernest

In loving memory of Leo Francoeur, a dear husband, father and grandfather who peacefully passed away at home on June 14, 2007.

He leaves behind his wife, Delores and his children, Chantelle (Keith McVicker), Yvette (John Begin), Réjeanne (Sylvain Gravel), Leanne (John Bouchard), Lisa (Robert Caza) as well as his grandchildren Ross, Nicole, Santanna, Dillion, André, Maverick, James (Christa Lyons), Tyler (Martine Picotte), Jean-Marc, Marcel, Rémy, Angèle, Frankie, David, and predeceased by Stéphane Domingue, June 5, 1985. Also leaving behind his brother, Jack (Fernande), sister Marriette and many nieces and nephews.

A special thank you to Carole Byce, George and Phillis McLeod, Kelsey Sheer and staff at the Chapleau General Hospital.

GOING TO CHURCH

Catholic Church
**SACRED-HEART OF JESUS
 PARISH
 PAROISSE SACRÉ-COEUR
 DE JÉSUS**

26 Lorne Street North
 -OFFICE-
 21 Lansdowne Street N.
 864-0747
 Sunday/dimanche
 9:30 a.m. English
 11:00 a.m. French
 Fr. Jacques Fortin

**ST. JEAN DE BRÉBÉUF
 (Sultan)**

Liturgy of the Word
 Liturgie de la parole
 Sunday/dimanche 11 a.m.
 Bilingual Mass every 3rd
 Saturday of the
 month at 7:00 p.m.
PERMANENT DEACON
 Mr. Ted Castilloux
MANDATED
 Mrs. Marguerite Castilloux

Diocese of Moosonee
Anglican Church of Canada

ST. JOHN'S CHURCH
 4 Pine Street West
 864-1604
 Sunday Service
 10:30 a.m.
 Rev. Bruce Roberts

**ST. MARY'S ANGLICAN
 CATHOLIC CHURCH**

78 Devonshire Street
 864-0909
 Sunday Service 10 a.m.
 Rev. William P. Ivey

**CHAPLEAU PENTECOSTAL
 CHURCH**

9 Elm Street (P.A.O.C.)
 864-0828
 Sunday School 9:45 a.m.
 Sunday Services
 11 a.m. & 7 p.m.
 Family Night (ages 1-109)
 Wednesday 7 - 8:15 p.m.
 Pastor Dan Lee

TRINITY UNITED CHURCH

Corner of Beech and Lorne -
 864-1221

Sunday Service and Sunday
 School 11:00 a.m.
 Anna Chikoski
 Soup Kettle every 2nd
 Wednesday of the month

**OUR LADY OF SEVEN
 SORROWS PARISH
 PAROISSE NOTRE-DAME-
 DES-SEPT-DOULEURS
 (Foleyet)**

Liturgy of the World Sundays
 11 a.m.

Liturgie de la Parole
 Dimanche 11h
 Mass every 2nd & 4th Sunday
 at 4:00 p.m.
 Messe sux 2e et 4e dimanche
 à 16h

COMMUNITY BIBLE CHAPEL

Corner of King and Maple
 864-0470

Communion Service 9:30
 Family Bible Hour 11 a.m.
 Including Sunday School
 Evening Bible Study and
 Ladies Bible Study
 during the week
 Transportation available
 Al Tremblay

THANK YOU

To all those who have sent cards, flowers and well wishes during my illness. Thank you. Your kindness and thoughtfulness has been appreciated. It certainly brightens my day at how thoughtful you have been. Thank you so much.

Pino Encil

CHS students excel in OSSLT

On Wednesday, March 27, 2007, Grade 10 Ontario students wrote the mandatory Ontario Secondary School Literacy Test (OSSLT). Passing this test is a prerequisite for graduation and the Ontario Secondary School Diploma.

This year 96% of our students who wrote the test for

the first time were successful. (last year 93% were successful). The provincial success rate was 84% in each of the last two years.

The girls had a 100% success rate and the boys had a 94% success rate.

From another perspective, 90% of the Applied-Level English students were successful

while 100% of the Academic-Level students were successful. CHS was the most successful of the schools within the Algoma District School Board.

Of the students writing the OSSLT for the second time 80% were successful. Students who are not successful in the OSSLT the first time,

write the test a second time. If failure occurs again, then the students are enrolled in a Ontario Secondary School Literacy Course.

Success is attributed to the students' positive

work ethic, parental support and Mrs. C. Boucher the grade 10 English Teacher. Success is attributed also to all other staff members and Educational Assistants who promote literacy in

their respective disciplines. This is known as Literacy across the Curriculum.

Congratulations to everyone on a job well done.

News from local "FRIENDS OF THE LIBRARY"



Cheque presented by Pat Purich-Russell, Treasurer "Friends of the Library" to Librarian Maureen Travis



"Friends of the Library": Maureen Travis, Librarian, Pat Purich-Russell, Sheila Hunter, Lisa Jewett. Missing from photo: Betty Broomhead and Marilyne Doyle.

Photos and article submitted by Pat Purich-Russell

The ongoing commitment by Friends of the Library to provide funds for the Children's Section of the Library initiated sometime ago has been done.

This includes the kiddies table and chairs, wall hangings and curtains.

Recently an additional \$389.27 has been presented to Librarian Maureen Travis for a total of \$1700.00 contributed to this project. In

addition to the above, funding has been provided for the Children's Craft Parties and the Summer Reading Programs. "Friends of the Library" encourages parents to enroll their children in the Summer Reading and Craft program. Please call the Library for information about the program.

A Barbeque and Fun day will be held in the fall and the Library will be promoted during Library Week in October. Watch for

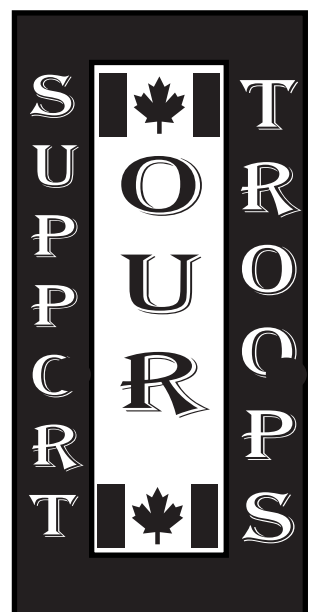
details later.

Next year is the 30th Anniversary of the Library at the present location. Different activities will be hosted by "Friends of the Library" and are in the planning stages.

New members, Sheila Hunter and Lisa Jewett are a very welcome addition to the group.

Mission of the "FRIENDS OF THE CHAPLEAU PUBLIC LIBRARY" main purpose is to promote literacy and assist our Library through service for the benefit of the community. This is achieved by fundraising and supplementing library programs and services. We need more members, please contact the Library. Our next meeting will be July 19th at 1 p.m. in the Library.

Yours in support of our Library. "Friends of the Library"



FORM 6
Municipal Act, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF CHAPLEAU

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on 18 July 2007, at the Centre Civique de Chapleau Civic Centre, 20 Pine Street West, PO Box - C.P. 129, Chapleau, Ontario P0M 1K0.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:00 p.m. at the Centre Civique de Chapleau Civic Centre, 20 Pine Street West, Chapleau.

Property Description(s):

Roll No. 52 92 000 001 06000 0000, PIN 73092-0022(LT), Parcel 2685, Section SWS, Location E.S. 9 Panet as in A1875, Township of Chapleau, District of Sudbury (No. 53), Being the Lands in Instrument No. A1875. File 05-01.

Minimum Tender Amount: \$5,612.24

Roll No. 52 92 000 001 33600 0000, 72 Cedar St., Chapleau, Ontario, PIN 73095-0497(LT), Lot 575, Plan 158 & Part Lot 574, Plan 158, Geographic Town of Chapleau, Now the Township of Chapleau, District of Sudbury (No. 53), Being the Lands in Instrument No. S111388. File 05-03.

Minimum Tender Amount: \$64,277.28

Roll No. 52 92 000 003 16400 0000, 29 Monk St. S, Chapleau, Ontario, PIN 73095-0756(LT), Lots 30, 31 & 32, Registrar's Compiled Plan No. 80S, Township of Chapleau, District of Sudbury (No. 53). File 05-10.

Minimum Tender Amount: \$5,941.05

Roll No. 52 92 000 004 03701 0000, PIN 73092-0062(LT), Parcel 53M1088-37, Sudbury West Section, Being Lot 37, Plan M1088, Geographic Township of Panet, Now the Township of Chapleau, District of Sudbury (No. 53). File 05-13.

Minimum Tender Amount: \$9,672.92

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land(s) to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the Municipal Act, 2001 and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

Note: G.S.T. may be payable by successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

Mr. Les Jones
Treasurer
The Corporation of the Township of Chapleau
20 Pine Street West
PO Box - C.P. 129
Chapleau, Ontario P0M 1K0
705-864-1330 www.chapleau.ca

Local student among group from the Timmins area to win the 2007 Canada Millennium Scholarship Foundation Excellence Awards

Timmins, ON, June 19, 2007 Four students from the Timmins area are among the winners of the 2007 Canada Millennium Scholarship Foundation Excellence Awards. The award recognizes university and college bound students for their achievements in leadership, innovation, academic performance, and community service. The following outstanding students have been rewarded for their good citizenship, fresh ideas and academic excellence:

Porcupine, ON - Julia Reddick, Roland Michener Secondary School, (Local award)

South Porcupine, ON - Dustin Hughes, Timmins High and Vocational School, (National award)

Timmins, ON - Garrett Morin, Timmins High & Vocational School, (Provincial award)

Chapleau, ON - Mélanie St-Martin, École secondaire Trillium, (Local award)

Local award winners will receive a one-time \$4,000 award. Provincial/territorial award winners will receive a \$4,000 award, renewable up to three times (for a possible total of \$16,000). National award winners will receive a \$5,000 award, renewable up to three times (for a possible total of \$20,000).

Local and regional awards are distributed in each province and territory based on their share of the Canadian population, while national awards are allocated to the most exceptional applicants across the country, regardless of provin-

cial and territorial quotas.

"An investment in the education of these outstanding citizens is an investment in the future of our society," said Norman Riddell, executive director and CEO of the Canada Millennium Scholarship Foundation. "These young, and sometimes not so young, individuals have already demonstrated their ability to change the world around them they know how to make a difference. The Foundation is pleased to recognize their past successes, but above all is proud to help them reach their future goals."

The Foundation received some 9,600 applications from students across the country. They awarded 1052 scholarships: 100 national, 241 provincial, and 711 local. Ontario is home to 396 laureates: 39 national winners, 89 provincial, and 268 local. Since 2000, the Foundation has delivered 800,000 bursaries and scholarships, worth \$2.3 billion, to students across Canada. For a complete list of this year's laureates and more information about the Foundation and its programs, visit www.millenniumscho-larships.ca.

Porcupine, ON - Julia Reddick, Roland Michener Secondary School, (Local award)

Last spring, Julia combined her interests in sports and community volunteer work by initiating and organizing Cops for Cancer at her school. She wanted to raise funds and awareness about cancer, plus show her fellow students how many

people are affected by the disease. Not only did Julia host the event, she also raised pledges and cut off most of her hair for the cause. Students, staff, local and provincial police, local media, the Canadian Cancer Society and a hair-dresser from the community all participated. Julia officiated at a basketball game between police officers and her school's team of students and staff. At half time, many students, several teachers and the vice-principal had their heads shaved or most of their haircut off. Julia's 40 cm of hair was sent to Angel Hair for Kids to be used in the making of wigs for children. In total, the event brought in \$3600. Most of the money was to help cover transportation costs for cancer patients in the community who had to go to southern Ontario for treatment. Julia is also a prize-winning science student. She plans to study life sciences at university.

South Porcupine, ON - Dustin Hughes, Timmins High and Vocational School, (National award)

Dustin understands the importance of leadership. Not wanting to get lost in the crowd of 1100 students at Timmins High, Dustin worked hard to voice his ideas and they were heard loud and clear. Recognizing his enthusiasm, maturity and dogged hard work, Dustin was nominated as President of the Student Administrative Council the youngest in the history of Timmins High. Charged with a budget of \$30,000 and the

goal of maintaining a strong relationship between the student council and the student population, Dustin and his team successfully organized a plethora of fund-raising events. Dustin also put his leadership skills to use and served as co-chair and councilor for the Ontario Teen Leadership North Conference, which encouraged local youth to volunteer in community activities. Dustin saw the necessity of including aboriginal youth in the conference despite their remote location and secured funding to pay for their transportation. Passionate about the sciences, Dustin has also participated in the Canada-Wide Science Fair for five years. Remarking that his peers did not share his enthusiasm for the sciences, Dustin initiated a science camp at the local YMCA with the goal of inciting interest in science beyond the classroom. Dustin hopes to pursue chemical engineering.

Timmins, ON - Garrett Morin, Timmins High & Vocational School, (Provincial award)

A self-disciplined and self-motivated learner who demonstrates resourcefulness and creativity, Garrett has demonstrated his commitment to

community. After stepping away from competitive ski racing, he felt that his school would benefit from a school ski team that would still participate in competitions with other schools, but without the elitism. Along with two other skiers, Garrett traveled to Mt. St. Louis/Moonstone to become certified freestyle instructors, implemented ski clinics and secured funding for the fledgling team. Garrett also has his hand in a variety of charitable activities such as coaching basketball or working as treasurer for the Mayor's Youth Advisory Council, where he was responsible for accounting, fundraising and running council events. When two co-chairs were not able to fulfill their role as council leaders, Garrett stepped in and organized the annual New Year's Family Night at the Shania Twain Centre and the Shoebox Campaign for Operation Christmas Child. Inspired to help both near and abroad, Garrett aspires to use his talent for the sciences to work as a physician for Doctors Without Borders.

Chapleau, ON - Mélanie St-Martin, École secondaire Trillium, (Local award) Mélanie St-

Martin has discovered an interest in Francophone cultural affairs. For two years, she has been member of the Board of the Centre culturel Louis-Hémon in Chapleau.

Mélanie has been the starting point for many cultural activities in her school and her township (shows, festivals, theatre, improv) but also further afield. She is very involved in bringing fun to student life and, for the past two years, has been designated student advisor at the Conseil scolaire catholique du Nouvel-Ontario, where she represents 36 schools. She is also very active within the Fédération de la jeunesse franco-ontarienne and promotes its activities within her circle, successfully, it seems, since student participation from her school in these activities is at an all-time high. Mélanie worked feverishly to create an association of Francophone student counsellors in Ontario. "It was very important for me," she says, "because we Francophones need an association that represents us well. Our needs and wants are not the same as those of Anglophones." Mélanie wants to study history at university.

Pimii Kamik Gas Bar & Gift Shop

Located on the Chapleau Cree First Nation
SUMMER HOURS

will be from 7 a.m. - 10 p.m., 7 days a week

Drop by and check out our line of
Authentic Native Crafts,
Unique Gift Ideas, Jewellery,
and Gift Certificates TOO!

We also carry road trip snacks, which includes Subs,
Chips, Pop, plus a whole lot more.

Your Propane Refilling Station

Gardening from the ground up

Gardening, Naturally

By Mary Lynne Ivey-Mountjoy

Obviously, none of us really owns the land we live on. We only use it for a while. Even while it is ours to care for, it is used by all kinds of other creatures - birds, insects, and so forth. With this in mind, it just makes good sense to look after our bit of earth as responsibly as we can. With new research being done on the relationships between soil micro-organisms and plant and animal life, it also

makes good sense to try to cut down on the amount of chemicals we use on our bit of earth.

Changing to more natural gardening methods doesn't mean doing anything drastic. In fact, it will probably save you money. And cutting back on chemical fertilizers and weed- and pest-killers doesn't mean you have to sacrifice your garden's good looks, either.

Here is a simple way to make a

start in natural gardening: Rather than going out and buying a load of different fertilizers, invest in some microrrhizia. These are microscopic fungi that live in the soil and form a symbiotic (each helping the other) relationship with plant roots. They help the plants to use nutrients out of the soil.

Next, get some compost or manure and spread it generously onto your garden. Use a garden fork, or a hand fork for small areas, to turn the soil over, mixing the compost or manure into the top few inches. This provides organic

matter that the soil needs to be healthy. For established plants, work some microrrhizia into the enriched soil around the roots. For new plants, sprinkle some of the microrrhizia into the hole as you are planting. Keep the prepared soil slightly moist, even before planting.

If you still have some chemical fertilizers, rather than throw them away, you can dilute them to 1/4 the usual strength. They can be used this way without killing off the helpful micro-organisms in the soil.

The secret to a healthy, natural garden is to have healthy soil, which will give your plants what they need to grow and thrive.



CONGRATULATIONS TODAY ON YOUR 50TH WEDDING ANNIVERSARY



Joe and Shirley Armillotta
Port Coquitlam, B.C.

NOW AVAILABLE CUSTOM PERSONALIZED COFFEE AND SOUVENIR MUGS

MAKE THAT SPECIAL GIFT SUPER SPECIAL!
FULL COLOR PHOTOS
KIDS - GRAND KIDS - PETS- POEMS
IN MEMORY
GRADUATIONS

The Rustic Cupboard

Large Format Digital Printing
Sandblasted Signs - Billboards



Toll free 1-866-546-9499
Local 864-1870
Fax 864-2709
Email: jnsigns@gmail.com

Vehicle Graphics - Printing
Highway signs - Custom signs

Our most important trains stretch beyond the rails. They're trains of thought.

Railway Personnel

With over 15,000 trains of thought pulling together everyday, you can achieve practically anything. Come work at the place that makes Canada work. And where the most important train is your train of thought.

As a railway personnel employee in Chapleau, your position will involve work of a physical nature in an outdoor, on-call 24/7 environment. Duties include riding trains in the yards and on the main rail line, operating switches, coupling cars, controlling braking, conducting train inspections and overseeing the safe movement of trains - all under strict operating and safety rules. This entry level position can lead to advancement as a conductor, yard foreperson or locomotive engineer.

Minimum education requirement is a high school diploma or general equivalency diploma (proof required). Only those applicants selected to attend an information session will be contacted. The hiring process will include the following mandatory steps; information session, interview, security clearance, reference checks and company medical (including drug testing).

Applicants have until June 27, 2007 to apply at www.cpr.ca. No telephone calls or other methods of application will be accepted.

CP is committed to the principle of employment equity and welcomes applications from all qualified individuals. All applicant information will be managed in accordance with the federal Personal Information Protection and Electronic Documents Act ("PIPED").

CANADIAN PACIFIC Ingenuity.



R.C.L.#5 GORDON CARROLL GOLF TOURNAMENT

JULY 15TH, 2007
9 Holes
4 Man
Best Ball

REGISTRATION AT LEGION

Start Time 10:00
Price \$25.00 person

Open to all Legion Members
and Seniors 55 and over

Monk Street Bridge Upgrades Township of Chapleau TSH Project #60414

Township of Chapleau Business and Homeowners

Please be advised that as part of the Monk Street Bridge Upgrades; traffic shall be reduced to one lane for approximately 10 weeks beginning June 25, 2007.

The traffic flow shall be regulated by temporary traffic signals, and we ask that you obey these signals to ensure that our workers have a safe environment to function, and also for the safe passage of emergency vehicles that service your community.

Yours truly,

Britt Herd,
Project Manager Miller Paving Limited
New Liskeard, Ontario



Rapport du président du Conseil d'administration

Après la dernière assemblée générale annuelle, votre Conseil d'administration a accueilli trois nouveaux membres. L'une des premières tâches à accomplir pour l'exercice était de veiller à ce que les nouveaux membres du Conseil d'administration reçoivent une initiation aux rôles et responsabilités liés à la gestion d'un petit hôpital. Cette séance a été bien reçue et économique, car elle a eu lieu en collaboration avec d'autres organismes de soins de santé d'un peu partout dans la région. C'était une excellente occasion de créer des liens et d'en apprendre au sujet du rôle d'administrateur d'un conseil. Cela inclut la compréhension du système de soins de santé, le rôle de gestion, la considération de l'avis des parties intéressées et une connaissance pratique du fonctionnement d'un hôpital.

L'orientation des nouveaux membres, combinée à l'expérience des administrateurs chevronnés du Conseil, a établi les bases sur lesquelles le Conseil d'administration a créé ses procédés et son plan de travail pour l'exercice. Nous avons bon espoir que nous serons en mesure de fournir au personnel administratif des conseils appropriés et opportuns sur les questions ainsi qu'une vision d'avenir.

Au cours des dernières années, notre organisme a fait face à de nombreux défis financiers successifs. Nous avons fait des pressions avec succès quant aux allocations budgétaires suffisantes mais les défis de faire concurrence en vue d'obtenir des professionnels de la santé ont sapé nos ressources d'une manière sans précédent. Un examen régulier du rendement financier a eu lieu à la table du Conseil d'administration pour aider les SSCHS à atteindre leurs buts. Cet examen fournit aussi un aperçu du fonctionnement de l'hôpital et prépare mieux les administrateurs du Conseil à donner une orientation significative aux efforts de la directrice générale à signer des « Ententes sur la responsabilisation des hôpitaux » avec le gouvernement provincial.

Une autre initiative que le Conseil d'administration a cherché à achever a été le plan stratégique. Cette démarche fait en sorte que les priorités continueront de refléter les conditions actuelles dans notre communauté et dans le système de soins de santé. À cette fin, le Conseil d'administration a tendu la main à la communauté par l'entremise de groupes de discussion composés de citoyens, de représentants des Premières nations et du personnel et des professionnels de la santé à Chapleau pour veiller à ce que le plan reflète les besoins et les visions de la communauté. Ce processus, bien que continu, a été achevé et examiné par le Conseil d'administration. Ces avis seront incorporés au plan stratégique par l'entremise d'un ensemble de stratégies et d'objectifs afin de faire progresser l'organisme.

Les efforts continus de recrutement et de maintien en poste des professionnels de la santé pour la communauté ont été le principal point sur lequel se sont concentrés le Conseil d'administration, la directrice générale, le médecin-chef et le personnel. Une nouvelle ère de prestation des soins de santé est sur le point de débiter et l'organisme a réussi à acquérir le modèle de financement RNPGA et un horaire de travail régulier de suppléants de qualité. Cela n'a pas été tâche facile. Toutefois, grâce aux énormes efforts continus du personnel de la Clinique médicale, de la directrice générale et du médecin-chef, nous parvenons à bâtir un programme de soins de santé communautaires qui, semble-t-il, est la plateforme la plus attirante pour les équipes de soins de santé de l'avenir. Nous sommes enthousiasmés de ce succès à Chapleau car des efforts semblables de la part d'autres communautés ont permis d'attirer et de maintenir en poste un effectif assuré de médecins et de professionnels de la santé associés.

En 2006, le Conseil d'administration a supervisé l'hôpital pendant son processus d'agrément. Cette rigoureuse vérification indépendante de la qualité des soins dans la communauté a été une excellente occasion de raffiner les politiques et les procédures de même qu'un forum pour l'amélioration continue du Conseil d'administration en tant qu'organisme dirigeant. Le processus d'agrément a aussi produit un ensemble d'indicateurs pour le Conseil d'administration afin de surveiller la qualité des soins, le contrôle budgétaire et l'efficacité des politiques. Nous nous réjouissons à la perspective de la mise en œuvre complète de ces indicateurs au cours du prochain exercice. Je ressens une grande fierté quant au renouvellement de l'agrément de l'hôpital. C'est une réalisation exceptionnelle de la part du personnel et des employés et elle reconnaît leur dévouement aux soins de santé de qualité dans leur communauté. Bravo à chacun d'entre vous. Les membres du Conseil d'administration, par l'entremise du processus d'agrément, des résultats de la visite d'agrément, ainsi que des rapports des chefs de service et des médecins itinérants, ont été continuellement frappés à quel point le personnel clinique et de soutien est bien reçu, très bien formé et hautement compétent. Les résultats montrent clairement que nous dépassons continuellement les moyennes et les normes provinciales... voilà un service exceptionnel, ici même à Chapleau.

Il y a bon nombre de personnes qui participent à la prestation des soins de santé à Chapleau. Il s'agit d'un besoin et d'un effort communautaires. Des bénévoles très engagés participent au Conseil des auxiliaires, à divers comités et groupes ad hoc pour veiller à ce que les résidents de Chapleau reçoivent les meilleurs services possible. J'aimerais reconnaître le soutien des amis et des membres de la famille des personnes qui consacrent de nombreuses heures à cette fin.

Enfin, voici une note spéciale de remerciement et de reconnaissance aussi à Gail, directrice générale, à tous les membres de son équipe de dirigeants et au médecin-chef, le Dr Vezina, pour une année de réalisations extraordinaires pendant une période particulièrement intense dans le système de soins de santé. Un horaire stabilisé des personnes en disponibilité, l'acquisition d'un mécanisme de financement de groupe et l'agrément sont trois succès fondamentaux qui ouvrent la voie à un avenir assuré.

Le tout respectueusement soumis,
David Repath

Rapport de la directrice générale

Nous avons eu une année très occupée. En décembre 2006, le Conseil canadien d'agrément des services de santé (CCASS) a renouvelé l'agrément des Services de santé de Chapleau Health Services (SSCHS) pour une autre période de trois ans. Notre organisme a travaillé fort pour montrer son engagement envers l'assurance de la qualité, l'amélioration de la qualité et la sécurité des patients à tous les égards et à tous les niveaux. Félicitations à tout le monde pour son travail assidu et merci à nos partenaires communautaires qui ont transmis des commentaires très louangeurs sur nos services au CCASS.

Après plus d'une année de négociations, nous avons conclu une entente de rémunération d'un groupe de médecins en milieu rural et dans le Nord (RNPGA) avec le ministère de la Santé et des Soins de longue durée. Cette entente apporte des postes salariés pour un maximum de 4 médecins à temps plein et non pas la rémunération à l'acte qui prévalait auparavant. Ce modèle a donné de bons résultats dans d'autres communautés rurales et de petite taille car il assure une meilleure qualité de vie professionnelle aux médecins. Dans l'intérim, pendant notre processus de recrutement, nous continuons à bénéficier d'une couverture stable de nos six médecins itinérants.

Comme vous le savez, la tournée annuelle en motoneige du député Mike Brown a eu lieu à Chapleau pendant l'hiver. À cette occasion, le président du Conseil d'administration et moi-même avons eu le privilège de nous entretenir avec George Smitherman, vice-premier ministre et ministre de la Santé et des Soins de longue durée. Nous avons accompagné le ministre pour une visite de notre établissement et abordé des questions d'actualité. Cette rencontre a joué un rôle central dans l'obtention de l'approbation de notre RNPGA après plus d'une année de négociations internes au Ministère, et nous sommes très reconnaissants au Ministère de nous avoir donné cette occasion.

Le projet d'installation d'un réseau sans fil que nous avons entrepris dans le cadre du Projet Chapleau à la fin de notre dernier exercice est presque terminé. Il a fallu acheter et installer un nouveau système d'appel du personnel infirmier car le précédent avait plus de 15 ans et n'était pas compatible avec la nouvelle technologie sans fil. Maintenant, tous les membres du personnel infirmier possèdent un téléphone avec lequel ils peuvent communiquer avec les autres membres de l'équipe, le personnel, des personnes de l'extérieur et les patients dans leur chambre. La deuxième partie du projet, l'installation d'ordinateurs sans fil dans tout l'établissement, tire aussi à sa fin.

Au cours de l'année écoulée, nous avons entrepris avec nos 10 hôpitaux partenaires un grand projet de restructuration des logiciels qui permettra d'élargir notre partenariat du Réseau du Nord-Est de l'Ontario. Ce projet exige un engagement de ressources humaines substantielles à tous les emplacements et devrait se terminer à l'été 2008. Ce partage de l'infrastructure permet à tous les emplacements de mettre en commun des renseignements sur les patients sans utiliser de papier.

En terminant, j'aimerais remercier tout le personnel et tous les bénévoles de leur détermination à veiller à ce que notre organisme continue à atteindre, et dans bien des cas, à dépasser les buts et objectifs que nous nous sommes fixés.

Le tout respectueusement soumis,
Gail Bignucolo

Rapport du médecin-chef

Je suis fier d'indiquer que les Services de santé de Chapleau Health Services (SSCHS) continuent à gérer la route du succès. Au cours de la dernière année, après bien des efforts et grâce à beaucoup de détermination, nous avons négocié avec succès une entente de rémunération d'un groupe de médecins en milieu rural et dans le Nord (RNPGA) avec le ministère de la Santé et des Soins de longue durée. Grâce à ce mode de rémunération des médecins, qui permet d'offrir des postes salariés, nous avons pu attirer et conserver des médecins dans le Nord et dans les régions rurales. C'est un grand pas en avant concernant les efforts de recrutement de Chapleau.

Voici d'autres points saillants de la dernière année :

- L'agrément des SSCHS a été renouvelé pour trois autres années.
- Tout au long de l'exercice, nous avons pu compter sur des services de médecin stables. Bien d'autres organismes de santé ont dû mettre fin à des services durant un certain temps en raison de pénuries nationales de médecins. Grâce à d'immenses efforts, nous avons pu éviter de telles situations de crise.
- Les SSCHS ont participé à deux salons importants de recrutement de médecins. D'abord, en septembre 2006, le salon de la Professional Association of Internes and Residents of Ontario (PAIRO), d'une durée de cinq jours, comprenait des arrêts à Ottawa, Kingston, Hamilton, London et Toronto. Nous avons alors eu l'occasion de créer des liens avec divers professionnels de la santé, y compris des médecins, des infirmières, des infirmiers, des physiothérapeutes et des ergothérapeutes. Nous avons aussi participé à la conférence annuelle de la Société de la médecine rurale du Canada, à Saskatoon, en mai 2007. Notre équipe de recrutement a eu l'occasion de nouer des liens avec des médecins expérimentés qui comprennent ce qu'est un environnement rural. Nous continuons à communiquer avec les contacts établis lors de ces deux activités.
- Sur le plan de la centralisation des services de médecine communautaire, l'approbation de notre RNPGA a permis de respecter la demande des Drs Levenstein et Isenberg qui voulaient travailler comme médecins à contrat selon le modèle du RNPGA. Il s'agit d'un excellent pas en avant dans la prestation de soins aux patients puisque tous les dossiers des patients de ces deux bureaux ont été regroupés. Des services de santé primaires sont maintenant offerts régulièrement chaque semaine à un emplacement.
- La planification initiale visant l'expansion de notre clinique médicale a débuté. Au fur et à mesure qu'on trouvera des locataires pour occuper les bureaux, la clinique devra être en mesure de répondre aux besoins d'une gamme de professionnels de la santé sous un même toit.
- Un consultant en recrutement de médecins et de professionnels de la santé a récemment été embauché afin de diriger et de conseiller les SSCHS à cet égard.

Une fois de plus, je dois souligner à la communauté que le recrutement de professionnels de la santé est un problème communautaire et non hospitalier. Pour connaître du succès à cet égard, nous devons tous mettre nos ressources en commun dans un effort coordonné.

Le tout respectueusement soumis,
Dr Claude Vezina

Chapleau welcomes Chadwic Home "Girl Talk" program



This spring CHADWIC Home introduced the Girl Talk program in the community of Chapleau. This program has been operating for more than a decade in Wawa, and was offered in White River last fall for the first time.

Girl Talk is a program for grade six

girls from each local elementary school where the girls gather together weekly to discuss issues which affect young women in today's society. Some of the topics covered include bullying, peer pressure, racism, media awareness, internet safety, identifying and dealing with the

various types of abuse, alcohol and drug abuse. Sessions also include activities designed to boost self-esteem.

Seventeen girls attended the seven week program in Chapleau. As well, each Girl Talk program offers a local high school age girl an opportunity to act as an

assistant on a volunteer basis to earn some of the community hours required to graduate.

This year, we had a wonderful helper from Chapleau Public High School. Ashley Meeks, a grade eleven student was an excellent addition to our group and once again we extend a thank you to Ashley for a job so well done. CHADWIC Home would also like to express their appreciation to all of the parents, teachers and principals who welcomed us into the community and allowed us to educate these young women on such important topics. A very special thank you is extended to Mr. Ross Hryhorchuk, principal of Chapleau High School, and all of his staff who were so kind and accommodating in allowing

us to host our group in their school. Last but not least, thank you to all of the grade six girls who participated in the program. You were a wonderful group of girls to work with and it is exciting to know that you are the women of our future!

We are hoping to offer this program in Chapleau on an annual basis. CHADWIC

Home is hoping to offer a group for child witnesses of woman abuse for moms and their children in the fall. For more information about groups available for women or youth, please feel free to contact Pamela Carruthers toll free at 1-800-461-2242, or 1-705-856-2848.

Local restaurant a worth while visit

A gem in our local eateries was reborn following a short sabbatical. Everyone should place this restaurant on their "To Go" list. A quiet lunch with good, friendly service and great food is the order of the day at The Blue Heron Restaurant.

The restaurant hours make it ideal for daily lunches for families, workers and businesses alike as they are open from the hours of 11:00 a.m. to 2:00 p.m.

A limited yet appealing menu is available on a daily basis.

Félicitations à nos finissantes et finissants!
Soyez fiers de votre réussite!

*« Où que tu ailles,
 vas-y avec ton coeur. »*
Jean XXIII

CSCNO Conseil scolaire catholique du Nouvel-Ontario
 www.nouvelon.ca 201, rue Jogues, Sudbury (Ontario) • 1 800 259.5567

Theme of Lifelong Learning Continues at Chapleau Learning Centre



ACE graduates and CLC Instructors. Left to Right: Marilyne Doyle, Janice Tremblay, Lillianne Porter, Carla Guthrie, Terry Gavan, Janet Hazen, and Carol LaRush.

Submitted by Marilyne Doyle

The graduation ceremony at Chapleau Learning Centre was filled with great energy and enthusiasm on Thursday, June 14, 2007, as students, families, and friends gathered at Trinity United Church to celebrate achievements this academic year. Instructor/Manager, Marilyne Doyle, welcomed everyone to the ceremony.

Marilyne introduced herself and the Centre's instructors: Janet Hazen, Carla Guthrie, and Janice Tremblay, along with a dedicated group of volunteers, including Wilma Schmidt, Murray Hazen, Al Tremblay, and Heidi and Christine Guthrie. She thanked the past efforts of the Advisory Committee, including Joan Longchamps, Lucy Bignucolo, Dale Turcotte, and Jamie Broomhead.

She welcomed Mayor Earle Freeborn and Ron Prickett, Administrator of Adult and Continuing Education for the Algoma District School Board, who had been invited to be guest speakers. Also in attendance for the awards presentation was Jocelyne Bernier, Manager of the Royal

Bank, Chapleau.

Mayor Freeborn extended sincere congratulations to the instructors and students for another successful academic year, noting that the Centre has served 125 learners this year. He acknowledged the three-year affiliation with Northern College in delivering the Academic and Career Entrance program in Chapleau and concluded his message saying, "In today's world, lifelong learning will require you to continue your upgrading, as our technology and its applications change continuously. You have taken that very important first step!"

Ron Prickett offered his sincere congratulations to the graduates and learners, reminding them to "export the rich and real friendliness that exists in the north in all their travels, and to stand steadfast to the values and attitudes they've learned in their lives and learning journeys."

Following the congratulatory speeches and presentation of 59 certificates in Literacy and Basic Skills, Academic and Career Entrance, and various computer courses, the annual awards were

presented to select learners. Jocelyne Bernier, Manager of the Chapleau Branch of the Royal Bank of Canada, was on hand to present the two awards sponsored by the Royal Bank. She extended her congratulations to all of the students in their accomplishments. The Royal Bank Award of Excellence was presented to Lillianne Porter, who graduated with Grade 12 Equivalency in the Academic and Career Entrance Program. The Royal Bank Achievement Award was presented to Terry Gavan, who graduated with Grade 12 Equivalency in the Academic and Career Entrance Program.

The Chapleau Learning Centre Award of Merit was presented to Carol LaRush, who also graduated with Grade 12 Equivalency in the Academic and Career Entrance Program. The Algoma District School Board's Personal Best Award was accepted by the instructors on behalf of Kelly Bernier. Finally, the Algoma District School Board Award of Academic Excellence was presented to Herb Butler. Clearly evident was the pride felt by the instructors while the presentations were



Janet Hazen and Ron Prickett presenting Award of Academic Excellence to Herb Butler.

made to the students.

In her closing remarks, Marilyne Doyle offered her congratulations on behalf of the ADSB, and thanked the guests and volunteers for attending this special day. She also thanked the Township Council, the Chapleau Advisory Committee, MTCU

Consultant, Mary Zoccole, and Administrator, Ron Prickett, for their support in making it possible for Chapleau Learning Centre to be recognized as an exceptional learning environment in Chapleau.

Following the ceremony, everyone

was invited to participate in a delightful luncheon prepared by the students, their instructors, and community volunteers.

Chapleau Learning Centre will re-open on September 10, 2007! Mark your calendars! Schools out for summer!

CSCNO
Conseil scolaire catholique du Nouvel-Ontario

201, rue Jogues
Sudbury (Ontario) P3C 5L7
Tél. : (705) 673-5626 ou 1 800 259-5567
Télec. : (705) 674-4661 ou 1 866-452-0032

VENTE

À CHAPLEAU

ARTICLES À VENDRE

2003 pieds carrés de revêtement en cèdre massif « Fraser » biseauté préfini de 1 x 6 po de 16 pieds de longueur - couleur - canyon

20 morceaux de moulure en bois pour parements en bois de 1 x 4 po de 12 pieds de longueur - couleur - gris

VALEUR : 4 586,87 \$ (taxes applicables en sus)

TOUTES LES OFFRES DOIVENT ÊTRE SCELLÉES et parvenir à Mme Jackie Bolduc, Conseil scolaire catholique du Nouvel-Ontario, 201, rue Jogues, Sudbury (Ontario) P3C 5L7 (TÉLÉCOPIES NON ACCEPTÉES).

TOUTES LES OFFRES DOIVENT ÊTRE REÇUES AU PLUS TARD LE 29 JUIN 2007 À MIDI (12 H).

Pour de _____ plus

SALE

IN CHAPLEAU

ITEMS FOR SALE

2003 square feet of 1 x 6 - 16 feet long Bevel Fraser cedar pre-finished solid wood siding color - canyon

20 pieces of 1 x 4 - 12 feet long wood moulding for siding - color - grey

VALUE: 4 586,87 \$ (plus applicable taxes)

ALL BIDS TO BE SEALED to the attention of Ms. Jackie Bolduc, Conseil scolaire catholique du Nouvel-Ontario, 201 Jogues Street, Sudbury, Ontario, P3C 5L7 (NO FAX).

ALL BIDS WILL BE RECEIVED BY NO LATER JUNE 29, 2007 - 12 NOON.

For further information, please contact 673-5626, extension 203.

Marcel Montpellier
Président

Hélène C. Chayer
Directrice de l'éducation

**REPORT from
OTTAWA
by
Brent St. Denis**



Federal member of Parliament
Algoma-Manitoulin-Kapuskasing

**Brent St. Denis Wishes Everyone
a Wonderful Canada Day**

Happy 140th Birthday Canada!! I look forward to once again taking part in several of the Canada Day celebrations in our riding of Algoma-Manitoulin-Kapuskasing. I feel very privileged to be a part of these celebrations and feel lucky to be a Canadian.

On July first, I believe it is important for us as Canadians to remember our history and reflect on the cultural richness that truly makes Canada the greatest nation in the world. One hundred and forty years ago, the founding provinces came together to form a

country that would grow to stand as a model in an increasingly complex world.

We can and should take pride in being Canadian. Pride in what we have accomplished as a nation. Pride in the values that join us together. Pride in our place in the world. This Canada Day, let us celebrate the achievements of today and commit ourselves to working together toward a stronger Canada of tomorrow.

As we celebrate this year, I would encourage everyone to be safe and have fun.

MONA'S GREENHOUSE

will be closed for the season
**Saturday, June 30, 2007
at 4:00 P.M.**

Come on over & get the rest of your gardening needs while the supplies last.

Again thank you for your patronage. See you next year!

Gagnants de la "PENNY SALE" Winners

- | | |
|-------------------------|------------------------|
| #3769 Jonathan Parent | #3748 Georgia Morin |
| #3780 Robert Parent | #3787 Marlyne Fortin |
| #3802 Patricia Fournier | #3738Thérèse Gilbert |
| #3736 France Houle | #3782 Jenny Fitzgerald |
| #3768 Robert Parent | #3734 Diane Jean |
| #3765Lilianne St-Martin | #3769 Jonathan Parent |
| #3762Annette Brunelle | #3795Jennifer Guertin |
| #3802Patricia Fournier | #3769 Jonathan Parent |
| #3800Alyne Fortin | #3814Jonathan Parent |
| #3770Alyne Fortin | #3754Sandra Boucher |
| #3730Micheline Guertin | #3776Rebecca O'Heam |
| #3775Sandra Boucher | #3782Jenny Fitzgerald |

THANK YOU / MERCI

Merci à Camille Robitaille Services, Rachel Pressé, Denis Rochon, dépanneur Aux Trois Moulins, Diane Jean, Lucette Mainville, Chapleau Village Shop, Mel's Hairdressing, Mars' Garage, Collins Home Furnishing, Alyne Fortin, Model Guardian Drug Store, Pit's Place Bait & Tackle, Henriette Jean, Royal Bank, Canada Post, Snack Shack, FormationPLUS, Loyal Order of Moose et Fitness and Tanning pour votre générosité. Un merci spécial aux bénévoles, en particulier Johnny Houle, et à ceux qui ont donné la nourriture pour le thé. La St-Jean fut un succès.


We thank all of our sponsors, our St-Jean Baptiste was a success.

Le Centre culturel Louis-Hémon

Ex-Chapleauite receives award



In the photo, Thelma Krull, receives a medal for good service to Scouting. Presenting the award is on the left John Harvard, Lieutenant Governor of Manitoba and to the right is Bill Somers, Council Commissioner. Thelma Krull is the daughter of Henry and Thelma Therriault, of Chapleau




Algoma District School Board


CONGRATULATIONS

All 2007 Graduates


It's been a memorable year!




Chapleau PS students following "Terrific Student" assembly earlier this year!




Chapleau Secondary hosted a reception for Nortel and ADSB members in the fall.



"Mad Scientists" of Chapleau Secondary School!



Chapleau Secondary bids farewell to Joanne Laughland, an integral part of the school for 26 years.



Chapleau PS grade 8 student Kyle in guitar class.

YOU DID IT!

Whether you're a JK, SK, Grade 8 student or high school graduate, enjoy this important milestone and please celebrate safely.

Thank you to our teachers, administrative and support staff for their dedication to providing quality education in a safe and caring environment.

Thank you to parents and school councils, volunteers & community members for their support and contributions to a successful school year.

Mario Turco
Director of Education

Wanda McQueen
Chairperson

Reaching to the Future
www.adsb.on.ca

MNR EOC Situation report



province for the next several days. No significant fire activity is anticipated.

Ontario is supporting Quebec with Air Tankers, FireRangers, Incident Management Teams and Fire Equipment. Ongoing Fires WEST SLK 11 Monitoring and IR scanning in the interior of this fire are

ongoing.

Twenty one fire personnel departed bases in Northwestern Ontario for fireline assignment in Quebec on Wednesday. An additional 13 four person FireRanger crews from the Northwest Region are scheduled to travel to Quebec on Thursday afternoon. These crews are being sent in addition to the 114 fire suppression staff who have been deployed over the last week. A reduction in the forest fire hazard in Northwestern Ontario has enabled the Ministry of Natural Resources to provide this much needed fire

suppression support to Quebec.

No new fires were reported in Northwestern Ontario on Wednesday. The forest fire hazard is currently low across all sections of the Northwest Region. Contacts: East Fire

Region 1-866-357-8422. West Fire Region 1-807-937-7241. To report a fire: East Fire Region 1-888-863-3473 (FIRE) West Fire Region 1-888-284-3473 (FIRE) Fire information: www.ontario.ca/forestfire

1. Current Situation

There were 0 new fires reported yesterday.

The fire hazard will remain low to moderate across the

	WFR	EFR	Total
New Fires Yesterday	0	0	0
Active Fires Today	4	2	6
Total Fire To Date	195	202	397
Total HA To Date	32,417	2809	35,226
Ontario			
Fires to date - Last Year		418	
Hectares to date - Last Year		11,020	
Fires to date - 10 Year Avg.		425	
Hectares to date - 10 Year Avg.		74,682	

NEW AT THE CHAPLEAU PUBLIC LIBRARY

NEW LIBRARY SERVICE

The Friends of the Library will deliver books and magazines to community residents who are unable to visit the Library. Call the Library at 864-0852 for more info.

NEW BOOKS

- The Night Angel (Heirs of Acadia series) - Davis T. Bunn
- The Sacred Shore Bk 2 - Janette Oke
- The Birthright Bk 3 - Janette Oke
- The Distant Beacon Bk 4 - Janette Oke
- Hit Parade - Lawrence Block
- The Maverick Bk 3 - Lorie Copeland
- The Birth House - Ami McKay
- Remember Bk 2 - Karen Kingsbury
- Return Bk 3 - Karen Kingsbury

ATTENTION

Summer Reading Club begins June 18th and Summer Story Hour begins July 11th 2-3 p.m. You can register your children at the Chapleau Public Library at 864-0852. It's free and it's fun for everyone.

FIN DE SEMAINE 'SUMMERFEST' DE LA FÊTE DU CANADA

Le mercredi 27 juin 2007

Soirée de cinéma

19h Are We Done Yet Coût \$5.00
21h Perfect Stranger Coût \$5.00



SUMMER FEST JULY 1ST 2007 WEEKEND

Wednesday June 27, 2007

Movies

7pm Are We Done Yet? Admission \$5.00
9pm Perfect Stranger Admission \$5.00

Pour obtenir un maïs soufflé GRATUIT, visitez www.chapleau.ca/portal/en/community/events, imprimez-y le BON à cet effet, ensuite présentez-le à la cantine (1 par personne)

Go to www.chapleau.ca/portal/en/community/events and print out your FREE POPCORN VOUCHER and present this to the canteen (1 per person)

Le vendredi 29 juin 2007

DANSE-VIDÉO POUR LES JEUNES (10-12 ANS)

19h-21h Salle communautaire - Coût \$5.00

Danses au repère Bâtons fluorescents et plus encore

DANSE-VIDÉO POUR ADOS (13-18 ANS)

21h-minuit Salle communautaire Coût \$5.00 Entrée interdite après 22h

Danses au repère Bâtons fluorescents et plus encore

Musique et vidéo de : BIZICK

Le samedi 30 juin 2007

12h 17h BBQ des Oddfellows aire de stationnement de l'arena
12h 18h Bière en plein air Sous permis de circonstance
12h 14h Inscription aux diverses activités (jeux de cartes, lancers éclair, fers et autres) Entrée de l'arena
13h30 15h Splash Zone Terrain de base-ball (si la température est favorable)
14h Début du concours de fers à cheval
14h30 16h30 Activités pour enfants arena (pêche au trésor, tatouages, chaise musicale, lancer aux anneaux, lancers de basket-ball, Karaoke, quilles et plus encore)
15h Début de la compétition de lancers éclair
16h30 Tirage d'un BBQ (gracieuseté de Home Hardware)
16h30 Tirage de prix pour enfants (gracieuseté de True North Timber)
20h1h Danse pour adultes Salle communautaire (sous permis de circonstance) Coût \$5.00 par personne, Musique et vidéo de: BIZICK VENEZ VOUS AMUSER!

Le dimanche 1er juillet 2007

11h 15h 40ième anniversaire du Musée patrimonial de Chapleau -- Venez souligner cet événement avec nous tout en visitant nos expositions. (Prix de présence, Jeu questionnaire méli-mélo et plus encore...) Un événement à ne pas manquer!
15h Course de canards Présentée par les Odd Fellows et les Rebekahs
Crépuscule Feux d'artifice 2007 Gracieuseté de la Municipalité de Chapleau

Visitez-nous au www.chapleau.ca/portal/en/community/events pour plus de renseignements.

Friday June 29, 2007

VIDEO DANCE 10-12 YRS

7-9PM Video Dance Community Hall Admission \$5.00
Spot Dances Glow Sticks and more

VIDEO DANCE 13-18 YRS

9-Midnight Video Dance Community hall Admission \$5.00 Doors close at 10pm-Spot Dances Glow Sticks and more

Music and Video By: BIZICK

Saturday June 30, 2007

12pm 5pm Lodge 266 I.O.O.F - BBQ Arena Parking Lot
12pm 6pm Beer Gardens licensed under LLBO
12pm 2pm Registration for various activities (Cards, Fastest Pitch, Horse Shoes, etc) Registration Table Arena Lobby
1:30pm 3pm Splash Zone Ball Field area (Weather permitting)
2pm Horse Shoes Competition begins
2:30pm 4:30pm Children's Activities Arena Surface (Puck Pond, Tattoos, Musical Chairs, Ring Toss, Basketball Toss, Karaoke, Bowling and much more)
3pm Fastest Pitch Competition begins
4:30pm Draw for BBQ (donated by Home Hardware)
4:30pm Draw for kids Prizes (donated by True North Timber)
8pm 1am Adult Dance - Community Hall (LLBO) \$5.00 per person
Music and Video By: BIZICK
COME OUT AND HAVE A GREAT TIME!!!

Sunday July 1st, 2007

11am 3pm Lodge 266 I.O.O.F - BBQ Chapleau Heritage Museum
11am 3pm 40th Anniversary of the Chapleau Heritage Museum. Come over and Celebrate this day with us and take a look at our many exhibits. (Door Prizes, Trivia Challenge, and more...) An event you don't want to miss.
3pm Duck Race The Odd Fellows and New Horizon Rebekah Lodge 391
At Dusk 2007 Fireworks Display sponsored by the Township of Chapleau

Visit our website @ www.chapleau.ca/portal/en/community/events for more details of the upcoming event.

THE LOCAL MARKET PLACE

APARTMENTS FOR RENT

VILLAGE SHOP APARTMENTS
3 bedroom-available August 1. 2 bedroom Apt. available Sept. 1. Completely renovated, laminate flooring. Laundry on site, secured entrance. Applications available at 8 Birch St. E or call 864-1114 1114Ap29

You need a decent apartment with 1, 2 or 3 bedrooms, fully or semi-furnished, or not, dryer and washer hookups, outdoor balcony, storage shed, private parking. Central location. Call Quality Rental at 864-9075 and leave message. Sep1

1 & 2 bedroom apt., 4 bdr. house washer/dryer hook up, parking with plug in. For more information call 864-2282 or 864-1022. Sep1

1-2 and 3 bedroom apts. and bachelor. For more information call 864-1148 or 864-4071 (cell) Nv24

Large 1 bedroom apt. 700 sq.ft, fridge and stove included, storage, parking & outdoor plug-in. To view call 864-0677 Jy7

FOR SALE

Townhouse. Private. Remodelled, 3 bedroom Open concept, fenced yard, screened in porch. end unit, 5 appliances. **Owner Must Sell.** \$49,999.00 OBO. Call 705-928-4704 Jy7

Sunfire 2004. 2 dr., tinted windows, 127,000 Kms. Good condition. \$8500.00 negotiable. Call 864-0135 after 5 p.m. J23

Large 2 storey, 5 bedroom home with oak kitchen and hardwood floors, large living room with pellet stove, with a 4 pcs bathroom on a quite corner..dead end street over looking the back river. Ready for viewing. Must be seen. Hurry before it's gone \$98,500.00. 152 Lansdowne Street South. 3 Karate suits for sale, 10-12 size and 14-16 size then adult large size with white and yellow belts included.... call Melanie 864-0612

HELP WANTED

Waitress Position Available at Chapleau Lodge...call 864-1283 for interview.

Experienced Blueberry-Buyers, Pickers and Collection people required immediately in the Chapleau area. Please send qualifications to: jamesbay@efni.com or Fax 705-494-7595

SERVICES

Subscriptions to the Chapleau Express make great gifts

\$39.99 Telephone Service. \$20.00 Unlimited Long Distance. Transfer current phone number free. \$39.99 New activations. Toll free 1-866-391-2700. A Neighbourhood Connection. Jy28

Wills, power of attorneys. For, wills, power of attorney for personal care and/or power of attorney for property-contact Rose Bertrand @ 705-864-0230, for Confidential Services. Jn30

YARD SALES

Saturday, June 30, 2007 at 9:00 a.m. 40 Aberdeen. St. North 1997 Polaris XLT SPECIAL 600 triple studded track. Also a 1" track, 192 studs, 300 miles on the track And many more items.

CHADWIC HOME, FAMILY RESOURCE CENTRE

Offers shelter, emotional support, and information for women and their children who are in crisis situations. We have a Toll Free Crisis Line which is staffed 24 hours a day. We can arrange for free transportation to the Centre for women who live in the Algoma/Chapleau area. We also offer support to women who live in the communities of Chapleau, White River, Dubreuilville, and Hornepayne through our Outreach Program. Our Outreach Worker travels to those communities to meet with women who need emotional support as well as information about their rights and options. If you need to speak with the Outreach Worker when she is in your community, you can call the Centre at any time to set up an appointment. You do not need to be a resident of the Centre in order to use our services. If you need someone to talk to or if you just need someone to listen, call our Toll Free Crisis line at 1-800-461-2242 or you can drop in at the Centre. We are here for you.

ALCOHOLICS ANONYMOUS

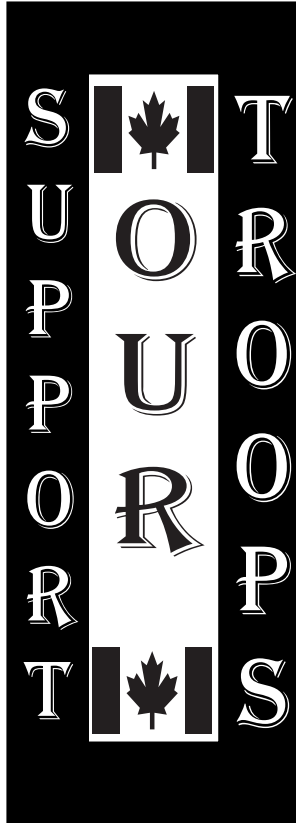
Offers help to anyone who desires to stop drinking. Open discussion meetings: Wednesday 7:30 p.m. & Sunday 2:00 p.m. Trinity United Church basement. Telephone contacts: 864-2321 and 864-1827

ALCOOLQUES ANONYMES

Offre de l'aide à celui ou celle qui désire arrêter de boire. Les rencontres ont lieu tous les mercredis soirs à 19h (7:00 p.m.) Au sous-sol de l'église Sacré-Coeur. Téléphonez au 864-2786

Société Alzheimer Society

meetings will be held at the Chapleau Hospital every 1st Monday of each month starting from 7:00 p.m. to 9:00 p.m.



SLOMA CLEANERS
Now in Chapleau on Tuesday & Thursday

BERRY'S FREIGHT SERVICES

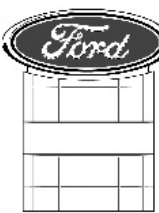
TIMMINS - CHAPLEAU - TIMMINS
MONDAY TO FRIDAY
1lb. to 10,000 lbs.
FOR QUALITY SERVICES AT INEXPENSIVE PRICES GIVE US A CALL AT 1-705-264-4334


ALL ADS ARE ACCEPTED AT THE RUSTIC CUPBOARD DEADLINE FOR RECEIVING ADS IS WEDNESDAY 4:00 p.m.

CLASSIFIED ADVERTISING RATES
Regular Classified Ads
First 25 words or less \$6.00
Each additional word \$0.15+GST
No refunds on cancelled classified ads.

The Rustic Cupboard
Sewing Machines, Notions, Fabric, Craft Supplies, Hand Crafted Items
Tel. 864-1162 Giftware Fax 864-1935
JUNE SALE: FABRIC 25% OFF
Craft supplies 30% off. Angels 20% off
BUTTERFLY
Garden Tea Room
Summer hours-Monday 12-4 p.m.
Tuesday, Wednesday & Thursday 9-4 p.m.
Closed Friday to Monday noon
Desserts on Tuesdays

NHC Northern Haul Contracting
www.northernhaul.com
SEPTIC SERVICES
Septic tank pumping - Grease Traps
Licensed to install and repair septic systems Residential and Commercial
Office Hours: Monday to Friday: 8 am to 5 pm
Martel Road, P.O. Box 788 Office: (705) 864-1095
Chapleau, Ontario, P0M 1K0 Dec1 Fax: (705) 864-1110

Northern Lights Ford Sales
Andrew G. McKenzie
11 Years of Service

Highway 17, North
P.O. Box 1033
Wawa ON. P0S 1K0
Bus: 705.856.2775
Fax: 705.856.4862
sales@northernlightsford.ca

LAMON MOTORS LIMITED
24 HOUR TOWING

CHEVROLET - OLDSMOBILE - PONTIAC - BUICK - GEO
TRAVIS GENDRON
Sales Consultant
P.O. Box 710 FAX: (705) 856-4290
Wawa, Ontario BUS: (705) 856-2394
P0S 1K0 RES: (705) 856-1185


HAVE A SAFE WEEKEND!

LVP LABERGE VENNE & PARTNERS
PROFESSIONAL CORPORATION
CHARTERED ACCOUNTANTS and CONSULTANTS
COMPTABLES AGRÉÉS et CONSULTANTS
Professional Services to Northern Ontario for 25 years
Financial Statements for Small Business & Corporations
Tax Returns - Personal, Corporate and Trust/Estate
Personal, Retirement, Estate Financial and Tax Planning Strategies
Business Projections, Plans and Financial Proposals
Computer Consulting
ACCPAC and Quickbooks
1970 Paris Street, Sudbury, Ontario P3E 3C8
(705) 523.0272 (800) 581.7510 www.lvppartners.ca

LVP LABERGE VENNE & PARTNERS
PROFESSIONAL CORPORATION
CHARTERED ACCOUNTANTS and CONSULTANTS
COMPTABLES AGRÉÉS et CONSULTANTS
25 ans de service professionnels pour les entreprises du Nord de l'Ontario
États financiers pour petites et moyennes entreprises et corporations
Rapports d'impôts personnel, de compagnie et de fiducie
Planification financière et fiscale personnelle et de compagnie
Projections financières, plans d'affaires et propositions de financement
Consultation en informatique
ACCPAC et Quickbooks
1970 rue Paris, Sudbury, Ontario P3E 3C8
(705) 523.0272 (800) 581.7510 www.lvppartners.ca

FLOOD'S STRAWBERRIES
"Pick Your Own or Already Picked"
Open 8 a.m. to 8 p.m.
Take Hwy. 129 to Little Rapids Road. (3 miles before Hwy. 17)
Take Clover Road for one mile
If you're picking, bring your own containers or buy them on location.
FOR PICKING CONDITIONS OR FOR AN ORDER, CALL 1-705-842-3925

ALLEMANO & FITZGERALD
Barristers and Solicitors
MICHAEL C. ALLEMANO, B.A., L.L.B.
Certified by the Law Society as a Specialist in Real Estate Law
P.O. Box 10, P.O. Box 1700,
369 Queen St. E. Suite 103 55 Broadway Avenue,
Sault Ste. Marie, Ontario Wawa, Ontario
P6A 1Z4 P0S 1K0
Phone (705) 942-0142 Phone (705) 856-4970
Fax (705) 942-7188 Fax (705) 856-2713

Mike Brown
MPP/Député Algoma-Manitoulin

5 Elizabeth Walk
Elliot Lake, ON P5A 1Z2
Toll Free 1-800-831-1899
Fax (705) 461-9720
mbrown.mpp.co@liberal.ola.org
www.mikebrown.onmpp.ca

APPLIANCE REPAIRS
COLLINGS APPLIANCE SERVICE

Need appliance parts or repairs
Give us a call
1-705-264-1708
We also pick up old fridges for disposal

First Nations Reject \$2.5 Billion Revenue Sharing Agreement

Government Disappointed With Lost Opportunity

CNW/ - The Government of Ontario is very disappointed to learn the Ontario First Nations Limited Partnership (OFNLP) has turned down a new gaming revenue sharing deal with the province. The unprecedented deal would have provided 133 First Nations with approximately \$2.5 billion over 20 years to help improve the quality of life and future prosperity in their communities.

"A tremendous amount of work, led by former Premier David Peterson and the First Nations Negotiating Team, went into negotiating and developing these unique agreements which would have resulted in a brighter future for First Nations people," said David Caplan, Minister of Public Infrastructure

Renewal and Minister Responsible for Ontario Lottery and Gaming.

"These agreements would have forged a new partnership with First Nations in Ontario," said David Ramsay, Minister of Natural Resources and Minister Responsible for Aboriginal Affairs. "We are saddened that this one-of-a-kind opportunity has been lost."

The agreements were designed to provide greater long-term financial stability to First Nations communities by supporting important community investments and did not address issues of First Nations' sovereignty or jurisdiction. The agreements would have provided OFNLP with a 1.6% share of Ontario Lottery and Gaming Corporation's

gross lottery and gaming revenue beginning in 2011, \$155 million in interim payments over the next 4 years, and the continuation of Casino Rama's revenue distribution. The First Nations would have also received \$112 million immediately upon the closing of the agreements.

This new, reliable source of revenue would have on average doubled the amount of annual funds available to First Nations under the existing Casino Rama arrangement due to expire in July 2011. Under that arrangement, First Nations are eligible to receive net gaming revenues from this single source, which recently averaged \$60 million a year.

The proposed new agreements were based on the Agreement-in-

Principle (AIP) signed by the province and the OFNLP in March 2006. As part of the AIP, the OFNLP undertook to release

the province from its 20% WIN litigation. The AIP also set out terms for the use of funds to support expenditures in the

areas of health care, education, and economic, social and cultural development.

Congratulations



Darryl and Jane Ritchie are proud to announce the recent graduation of their daughter Megan from the Computer Security and Investigations program at Sir Sanford Fleming College in Peterborough. In June 2003 Megan also received her Bachelor of Science degree from Trent University and is a graduate of Timmins High and Vocational. Megan worked as an intern for FDR Forensic Data Recovery Inc. in Victoria B.C. in January 2006 and has since joined the company as a digital forensic analyst.

Recently, Megan transferred to Markham Ontario where the company opened a forensic lab in February 2007. Megan is one of only a few women in this field and her parents and family wish her continued success in all future endeavors.



Purchase any car from KIA of Timmins and we'll put you up for the night at beautiful Cedar Meadows Resort... We'll even feed you a dinner for two!

KIA of Timmins *Your Dealer!!*

"We Want To Be YOUR New Car Dealer"

Do you live 100 kms away???

**Enjoy a night at Cedar Meadows
-both room and dinner for 2
courtesy of Kia of Timmins**

2007 Spectra 5



\$196 per mo. for 80 mos. amortized over 84 mos.
\$0 down. 0% finance o.a.c.



Linda Stewart
Sales Manager



Marty Stewart
Sales Representative



Matt Stewart
Sales Representative



Dan Champagne
Sales Representative



Larry Dubeau
Sales Representative



Nancy Pilon
Business Manager



Darlene Gagne
Service Manager



KIA MOTORS

The Power to Surprise™

Kia of Timmins
1285 Riverside Drive • 267-8291



Visit kia.ca

www.kiaoftimmins.net